



香港中文大學五十周年校友關愛自然徑捐款計劃
CUHK 50th Anniversary Caring Alumni EcoCampus Trail Donation Scheme

捐贈者資料 Donor Particulars (請以正楷填寫所有欄目。 Please fill in all the fields in block letters.)

捐贈者姓名 Name of Donor: (中文) _____ (博士 / 先生 / 女士)
(English) _____ (Dr. / Mr. / Ms.)

通訊地址 Mailing Address: _____

電郵 Email: _____ **手提電話 Contact No.:** _____

收據姓名 Name on Receipt⁽¹⁾: 同上 Same as above 其他 Others (請註明 Please specify): _____

中大校友適用 For CUHK Alumni Only

校友編號 Alumni ID: _____ **畢業年份 Year of Graduation in CUHK:** _____

書院 / 研究院 College / Graduate School: _____ **主修 Major:** _____

捐贈詳情 Donation Details

本人願意捐贈 \$_____ 支持香港中文大學五十周年校友關愛自然徑捐款計劃。
(每塊銘謝牌的捐款金額為港幣三萬元正。)

I would like to donate \$_____ to support CUHK 50th Anniversary Caring Alumni EcoCampus Trail Donation Scheme.
(HK\$30,000 per plaque)

銘謝牌編號 Plaque code⁽²⁾:

i)	ii)	iii)	iv)	v)
vi)	vii)	viii)	ix)	x)

捐贈方法 Donation Method

劃線支票 Crossed Cheque 支票號碼 Cheque No.: _____

(支票抬頭請填寫「香港中文大學」 Cheque made payable to "The Chinese University of Hong Kong")

信用咭 Credit Card (恒生 Hang Seng Bank⁽³⁾ Visa / Master 其他銀行 Other Banks Visa / Master)

持咭人姓名 Cardholder's Name: _____ **簽名 Signature:** _____

信用咭號碼 Card Number: [][][][] - [][][][] - [][][][] - [][][][] **屆滿日期 Expiry Date:** _____ / _____
月 M / 年 Y

本人授權香港中文大學從以上信用咭戶口扣除以上捐贈金額，捐贈金額將以港幣折算。

I hereby authorize CUHK to debit the above donation amount from the above credit card in Hong Kong dollars.

直接存入香港中文大學恒生銀行戶口 787-389907-001

Direct Deposit to The Chinese University of Hong Kong Hang Seng Bank account 787-389907-001

銀行存款收據正本請交回拓展及籌募處。 Please send the original copy of bank pay-in slip to the Office of Institutional Advancement.

備註 Notes:

- 捐贈港幣一百元或以上可獲香港中文大學發出正式收據於香港扣減稅項。若通訊地址位於加拿大，大學會向捐贈者發出以加幣折算之正式收據，以於當地扣稅。
Tax deductible receipt applicable in Hong Kong will be issued by CUHK for donation of HK\$100 or above. If the correspondence address is in Canada, CUHK will issue Canadian dollar-denominated tax deductible receipt applicable in Canada, for donation of any amount.
- 每位捐贈者贊助銘謝牌的數量上限為十個，先到先得。銘謝牌編號請參考網頁 www.alumnitrail.alumni.cuhk.edu.hk
You can adopt at most 10 plaques on a first-come-first-served basis. For the codes of the plaques, please visit www.alumnitrail.alumni.cuhk.edu.hk
- 使用恒生銀行信用咭捐贈，大學可獲銀行豁免收取行政費。
The bank will waive the administration charge to CUHK if the donation is made via Hang Seng Bank credit card.

本人不同意拓展及籌募處使用本人的個人資料向本人進行籌募推廣或活動宣傳。

I do not wish to be contacted by the Office of Institutional Advancement for direct marketing purposes relating to solicitation of donations and/or promotion of activities of the University.

欲了解更多本處的個人資料政策，請瀏覽此網址 www.cuhk.edu.hk/oia/pdpao

For more details on our personal data policy, please visit our website at www.cuhk.edu.hk/oia/pdpao

填妥後請寄回香港新界沙田香港中文大學行政樓 LG2 室拓展及籌募處，稍後將有專人聯絡閣下有關製作銘謝牌事宜。

Please return the completed form to the Office of Institutional Advancement, Room LG2, LG/F., University Administration Building, The Chinese University of Hong Kong, Shatin, New Territories, Hong Kong. We will contact you shortly for the production of the plaque.

簽名 Signature: _____ **日期 Date:** _____

查詢 Enquiries: 拓展及籌募處 Office of Institutional Advancement

電話 Phone: (852) 3943-8648

傳真 Fax: (852) 3942-0976

電郵 Email: oia@cuhk.edu.hk